

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1956-1957.

SÉANCE DU 27 NOVEMBRE 1956.

Projet de loi contenant le budget du Ministère
des Classes Moyennes pour l'exercice 1957.

AMENDEMENTS PRÉSENTÉS
PAR LE GOUVERNEMENT.

MONSIEUR LE PRÉSIDENT,

J'ai l'honneur de vous transmettre une note relative à des amendements que M. le Ministre des Classes Moyennes propose d'apporter au projet de budget de son Département pour l'exercice 1957.

Ils se traduisent par une diminution de 86.000 fr.

En suite de ces amendements, le dit projet de budget s'élèvera à la somme de 113.353.000 francs.

Agrééz, je vous prie, Monsieur le Président, l'assurance de ma haute considération.

Le Ministre des Finances,

H. LIEBAERT.

R. A 5242.

Voir :

Documents du Sénat :

5-XV (Session de 1956-1957) : Projet de loi;
24 (Session de 1956-1957) : Rapport.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1956-1957.

VERGADERING VAN 27 NOVEMBER 1956.

Wetsontwerp houdende de begroting van het
Ministerie van Middenstand voor het dienst-
jaar 1957.

AMENDEMENTEN VOORGEDRAGEN
DOOR DE REGERING.

MIJNHEER DE VOORZITTER,

Ik heb de eer U een nota over te zenden aangaande amendementen die de h. Minister van Middenstand voorstelt aan te brengen bij het begrotingsontwerp van zijn Departement voor het dienstjaar 1957.

Zij geven aanleiding tot een vermindering met 86.000 frank.

Ingevolge deze amendementen zal het begrotingsontwerp de som van 113.353.000 frank belopen.

Gelieve, Mijnheer de Voorzitter, de betuiging mijner hoogachting te aanvaarden.

De Minister van Financiën,

H. LIEBAERT.

R. A 5242.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

5-XV (Zitting 1956-1957) : Wetsontwerp;
24 (Zitting 1956-1957) : Verslag.

TABLEAU.

CHAPITRE PREMIER.

Dépenses d'Administration générale.

ART. 7

(page 2)

Allocations et indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat, etc. :

1. Administration centrale.

Ramener le crédit à 518.000 francs.

Réduction de 10.000 francs.

Justification.

Réduction proposée dans le cadre des mesures générales prises par le Gouvernement en matière de politique des prix.

ART. 9

(page 2)

Eau, vapeur, gaz, électricité, etc. :

1. Administration centrale.

Ramener le crédit à 735.000 francs.

Réduction de 15.000 francs.

Justification.

Voir justification article 7-1.

ART. 10

(page 2)

Dépenses d'entretien de locaux, etc. :

1. Administration centrale.

Ramener le crédit à 1.350.000 francs.

Réduction de 25.000 francs.

Justification.

Voir justification article 7-1.

ART. 11

(page 2)

Publications effectuées par le Département.

Ramener le crédit à 365.000 francs.

Réduction de 10.000 francs.

TABEL.

EERSTE HOOFDSTUK.

Uitgaven van Algemeen Bestuur.

ART. 7

(blz. 3)

Allerhande toelagen en vergoedingen aan het Staatspersoneel, enz. :

1. Hoofdbestuur.

Het krediet terug te brengen tot 518.000 frank.

Vermindering met 10.000 frank.

Verantwoording.

Vermindering voorgesteld in het raam van de algemene maatregelen, door de Regering genomen in zake prijzenpolitiek.

ART. 9

(blz. 3)

Water, stoom, gas, electriciteit, enz. :

1. Hoofdbestuur.

Het krediet terug te brengen tot 735.000 frank.

Vermindering met 15.000 frank.

Verantwoording.

Zie verantwoording artikel 7-1.

ART. 10

(blz. 3)

Onderhoudsuitgaven van lokalen, enz. :

1. Hoofdbestuur.

Het krediet terug te brengen tot 1.350.000 frank.

Vermindering met 25.000 frank.

Verantwoording.

Zie verantwoording artikel 7-1.

ART. 11

(blz. 3)

Door het Departement uitgevoerde publicaties.

Het krediet terug te brengen tot 365.000 frank.

Vermindering met 10.000 frank.

Justification.

Voir justification article 7-1.

ART. 12
(page 4)

Fournitures effectuées à l'intervention de l'O.C.F.

1. Combustibles solide et liquide.

Ramener le crédit à 400.000 francs.
Réduction de 6.000 francs.

Justification.

Voir justification article 7-1.

2. Fournitures de bureau, papier, impressions, reliures.

Ramener le crédit à 490.000 francs.
Réduction de 10.000 francs.

Justification.

Voir justification article 7-1.

4. Mobilier et matériel : acquisition et locations.

Ramener le crédit à 340.000 francs.
Réduction de 10.000 francs.

Justification.

Voir justification article 7-1.

Verantwoording.

Zie verantwoording artikel 7-1.

ART. 12
(blz. 5)

Benodigdheden geleverd door tussenkomst van het C.B.B. :

1. Vaste en vloeibare brandstoffen.

Het krediet terug te brengen tot 400.000 frank.
Vermindering met 6.000 frank.

Verantwoording.

Zie verantwoording artikel 7-1.

2. Bureaubenodigdheden, papier, drukwerken, inbindingen.

Het krediet terug te brengen tot 490.000 frank.
— Vermindering met 10.000 frank.

Verantwoording.

Zie verantwoording artikel 7-1.

4. Meubilair en materieel : aanschaffing en huur.

Het krediet terug te brengen tot 340.000 frank.
Vermindering met 10.000 frank.

Verantwoording.

Zie verantwoording artikel 7-1.